

103935-2026 - Súťaž

Nórsko – Stavebné práce na stavbe budov škôl – Partnering contract Skjervøy Primary School
OJ S 31/2026 13/02/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Skjervøy Kommune

E-mail: post@skjervoy.kommune.no

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia pod kontrolou miestneho orgánu

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Partnering contract Skjervøy Primary School

Opis: Skjervøy kommune hereby invites tenderers to a competition for a collaboration contractor with consultants for Skjervøy primary school. In KS case 12/24, a decision was made that the current primary school in Skjervøy shall be demolished and a new primary school shall be constructed on the current site. The old school building shall be replaced with a completely new school building for 230 pupils as well as a cultural school. The small gym hall is requested incorporated. The new school building shall, among other things, see to the current and future requirements for energy and climate, as well as requirements for lower operating costs and have a positive impact on learning and public health. The preliminary project shall be presented for political decisions in the autumn 2026 on implementation. The existing school shall be demolished and a temporary school established. The new school shall be ready for moving into autumn 2028. The project shall be developed in a collaboration process with a collaboration contractor, architects and consultants. See Part II contract documentation and part III performance description for further information on the project and the contract work.

Identifikátor postupu: 860df135-12b7-41f1-9074-ddcc73467a74

Interný identifikátor: 3801

Druh postupu: Rokovacie konanie so zverejnením výzvy na súťaž/súťažné obstarávanie s rokovacím konaním

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45214200 Stavebné práce na stavbe budov škôl

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45000000 Stavebné práce, 45200000 Práce na kompletnej alebo čiastočnej stavbe a práce inžinierskych stavieb, 45210000 Stavebné práce na stavbe budov, 45214210 Stavebné práce na objektoch základných škôl, 71000000 Architektonické, stavebné, inžinierske a inšpekčné služby, 71200000 Architektonické a súvisiace služby, 71310000 Poradenský inžiniering a stavebné služby, 71300000 Inžinierske služby, 45111000 Demolácie, úpravy staveniska a vyčisťovacie práce

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Krajina: Nórsko

2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 140 000 000,00 NOK

2.1.4. Všeobecné informácie

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Konkurz: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Korupcia: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a enforceable verdict has been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, Involving European Communities or European Union Member States (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Dohoda s veriteľmi: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Účasť v zločineckej organizácii: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on combating organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42).

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Money laundering or financing terrorism As defined in Article 1 of the European Parliament and Council Directive 2005/60/EF of 26 October 2005 on preventive measures against the use of the financial system for money laundering and financing terrorism (EUT L 309 of 25.11.2005, p. 15).

Podvod: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Fraud included in Article 1 of the Convention on protection of the Financial Interests of the European Communities (EFT C 316 of 27.11.1995, p. 48).

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Platobná neschopnosť: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Aktíva spravované likvidátorom: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe: Has the tenderer: a) given grossly incorrect information with the notification of the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being fulfilled, b) failed to provide such information, c) made reservations immediately to present the supporting documents requested by the contracting authority, or d) improperly affected the contracting authority's decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage

in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania: Is the tenderer aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Závažné odborné pochybenie: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the fulfilment of a previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Porušenie povinností platiť príspevky na sociálne zabezpečenie: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Pozastavené podnikateľské činnosti: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Porušenie povinností platiť dane: Has the tenderer not fulfilled all of his tax and duty obligations in both the country where he is established and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, af 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Trestný čin týkajúci sa profesionálneho správania vo verejnom obstarávaní v oblasti obrany: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, have been legally convicted of offences regarding professional behaviour in defence procurements?

Nedostatok spoľahlivosti pri vylúčení rizík pre bezpečnosť krajiny: Is the tenderer assessed to lack reliability that is necessary to exclude the risk of national security?

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: The contracting authority shall state that in Norway there are national rejection reasons. These shall be described in the procurement documents. Tenderers must respond to whether they are in one or more of the situations described in the national rejection reasons.

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Partnering contract Skjervøy Primary School

Opis: Skjervøy kommune hereby invites tenderers to a competition for a collaboration contractor with consultants for Skjervøy primary school. In KS case 12/24, a decision was made that the current primary school in Skjervøy shall be demolished and a new primary school shall be constructed on the current site. The old school building shall be replaced with a completely new school building for 230 pupils as well as a cultural school. The small gym hall is requested incorporated. The new school building shall, among other things, see to the current and future requirements for energy and climate, as well as requirements for lower operating costs and have a positive impact on learning and public health. The preliminary project shall be presented for political decisions in the autumn 2026 on implementation. The existing school shall be demolished and a temporary school established. The new school shall be ready for moving into autumn 2028. The project shall be developed in a collaboration process with a collaboration contractor, architects and consultants. See Part II contract documentation and part III performance description for further information on the project and the contract work.

Interný identifikátor: 4937

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45214200 Stavebné práce na stavbe budov škôl

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45000000 Stavebné práce, 45200000 Práce na kompletnej alebo čiastočnej stavbe a práce inžinierskych stavieb, 45210000 Stavebné práce na stavbe budov, 45214210 Stavebné práce na objektoch základných škôl, 71000000 Architektonické, stavebné, inžinierske a inšpekčné služby, 71200000 Architektonické a súvisiace služby, 71310000 Poradenský inžiniering a stavebné služby, 71300000 Inžinierske služby, 45111000 Demolácie, úpravy staveniska a vyčisťovacie práce

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Krajina: Nórsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 30 Mesiac

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 1

Ďalšie informácie o obnovení: One year.

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Tenderers must have sufficient economic and financial capacity to be able to fulfil the contract. Tenderers are required to have a minimum of annual turnover of NOK 300 million. Documentation requirements: a) The last approved annual accounts and b) Credit assessment from a company with a licence to operate a credit information company. The rating must not be older than 3 months from the tender deadline, be based on the last approved accounting figures, and should provide information on credit worthiness and the degree of risk of bankruptcy. The credit rating shall be a minimum of A. The contracting authority will undertake an overall assessment of the tenderer's economic and financial position, as regards the object and extent of the contract. If a tenderer has a justifiable reason for not submitting the requested documentation, e.g. that the company is recently started, the financial capacity can be documented with any other document that the contracting authority deems suitable. If the tenderer relies on other companies' capacity to fulfil the requirements for economic and financial capacity, the contracting authority requires that they are joint and severally responsible for the execution of the contract, cf. the Public Procurement Regulations § 16-10(4). The contracting authority reserves the right to require issued documentation from the chosen tenderer to ensure the establishment of this responsibility before signing the contract.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Norwegian tenderers must have their affairs in order with respect to the payment of tax, employer contribution and value added tax (VAT). Documentation requirements: Norwegian tenderers shall submit a VAT certificate and tax certificate. The tax certificate must not be older than six months calculated from the deadline for submitting tenders to the competition. Foreign tenderers shall submit an equivalent certificate as a tax certificate, not older than 6 months calculated from the deadline for submitting a tender to the competition, from the authorities in the country where the tenderer is registered for tax. Sub-suppliers shall also submit a tax certificate, cf. the Public Procurement Regulations § 7-2 (3).

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Tenderers shall be registered in a company register, professional register or a commerce register in the country where the tenderer is established.

Documentation requirements: Norwegian companies: Company Registration Certificate.

Foreign companies: Proof that the company is registered in a trade or business register as prescribed by the law of the country where the company is established.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have documented and implemented quality assurance methods within the relevant disciplines (the tenderer's quality assurance measures. Tenderers shall have sufficient relevant environmental competence, management systems and procedures for quality assurance to ensure that the service is carried out in an environmentally correct manner and in accordance with environmentally relevant requirements in public law provisions and the contract. Tenderers shall have a good and well functioning system for safeguarding the SHA and HSE requirements. Documentation requirements: Copy of valid NS-EN ISO 9001:2015 certificate issued by an accredited quality control institution. • The contracting authority will also accept other documentation which shows that the tenderer has equivalent quality assurance measures, cf. the public procurement regulations § 16-7(1) cf. (3). Or • An account of the quality system/quality assurance measures (should not exceed four A-4 pages) where a general description is given of the content in the quality management system. Copy of a valid certificate for NS-EN ISO 14001, Eco-Lighthouse, or equivalent, issued by an accredited third party. If the tenderer is certified, this will be sufficient to fulfil the

requirement. Or an account of the tenderer's environment policy and guidelines for following up the environment, as well as a copy of the table of contents. The account shall be of maximum four A4 pages. An account of the tenderer's health, environment and safety policy, as well as a copy of the table of contents. The account shall be of maximum four A4 pages. Please note that the HSE self-declaration is not sufficient documentation to prove that the requirement is met.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have experience from assignments of equivalent complexity, nature and extent Emphasis will be placed on: a) Experience from development in collaboration b) Carried out equivalent project type, school building c) Experience from the execution of projects with energy requirements beyond TEK 17. d) Experience with environmental and climate ambitions beyond TEK 17. Tenderers shall join up with the architect's business that has good experience from equivalent relevant assignments, and experience from interaction As relevant assignments are seen as buildings of an equivalent size and complexity. Special emphasis will be put on a) Experience from project development in collaboration b) Carried out equivalent project type, school building c) Experience from the execution of projects with energy and environmental requirements beyond TEK 17. Landscape architect The tenderer shall connect with a landscape architect who has good experience from equivalent relevant assignments, as an outdoor area for schools of equivalent complexity. Documentation requirements: Description of the tenderer's three most relevant buildings in the course of the last five years. The contracting authority can also emphasise assignments that were carried out more than five years ago if this is necessary to ensure sufficient competition. The description must include a statement of: - the contracting authority - the assignment's name, - the assignment's value/project cost/contract value - the development class(s) in accordance with the Planning and Building Act - account of safeguarding collaboration and cooperation - name of reference at the contracting authority with an indication of their telephone number and email address - the assignment's relevance for the assignment that shall be solved on the basis of this competition and the criteria that are emphasised in the selection a) - d) It is the tenderer's responsibility to. document relevance through the description. Annex 1 Competition Provisions, Max. 1 A4 page per project. Documentation showing that the architect's activities have completed up to three equivalent assignments in the last five years. The contracting authority can also emphasise assignments that were carried out more than five years ago if this is necessary to ensure sufficient competition. The description shall include a statement of: • The contracting authority • name of reference at the contracting authority with a statement of their telephone number and email address• the assignment's name • the assignment's value • the assignment's relevance for the assignment which shall be solved on the basis of this competition and the criteria emphasised in the selection. The contracting authority reserves the right to contact the stated reference persons. Certificates issued or confirmed by the contracting authority can be attached. It is the tenderer's responsibility to document relevance through the description. Documentation that shows that the landscape architect company has completed up to three equivalent assignments in the last five years. The contracting authority can also emphasise assignments that have been carried out more than 5 years ago if this is necessary to ensure sufficient competition, the Contracting Authority reserves the right to contact the stated reference persons. Certificates issued or confirmed by the contracting authority can be attached. It is the tenderer's responsibility to document relevance through the description.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Price

Kritérium:

Typ: Kvalita

Opis: Offered key personnel

Kritérium:

Typ: Kvalita

Opis: Exercise comprehension

Kritérium:

Typ: Kvalita

Opis: In accordance with Part I Competition provisions. point 6.

5.1.11. Súťažné podklady

Obmedzený prístup k súťažným podkladom

Informácie o súťažných podkladoch sú dostupné na: <https://app.artifik.no/procurements/3801>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: e-Tendering

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.artifik.no/procurements/3801>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: angličtina, nórčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Lehota na prijímanie žiadostí o účasť: 16/03/2026 11:00:00 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: N/A

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: N/A

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Nord-Troms og Senja tingrett

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Skjervøy Kommune

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Skjervøy Kommune

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Artifik AS

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Skjervøy Kommune

Registračné číslo: 941812716
Poštová adresa: Skoleveien 6
Mesto: Skjervøy
PSČ: 9180
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)
Krajina: Nórsko
Kontaktné miesto: Einar Lauritzen
E-mail: post@skjervoy.kommune.no
Telefón: +47 77775500
Internetová adresa: <https://www.skjervoy.kommune.no/>
Profil kupujúceho: <https://www.skjervoy.kommune.no/>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Nord-Troms og Senja tingrett

Registračné číslo: 926723022

Poštová adresa: Postboks 2510

Mesto: Tromsø

PSČ: 9270

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Krajina: Nórsko

E-mail: tntspost@domstol.no

Telefón: +47 77603400

Internetová adresa: <https://www.domstol.no/no/domstoler/tingrett/nord-troms-og-senja/>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-0003

Úradný názov: Artifikk AS

Registračné číslo: 925364967

Poštová adresa: Stortingsgata 12

Mesto: Oslo

PSČ: 0161

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Oslo (NO081)

Krajina: Nórsko

E-mail: support@artifik.no

Internetová adresa: <https://artifik.no>

Roly tejto organizácie:

Poskytovateľ obstarávacích služieb

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 4a89575c-17d6-43f1-9725-8fc2d33ebf94 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 12/02/2026 10:58:55 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: angličtina

Číslo uverejnenia oznámenia: 103935-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 31/2026

Dátum uverejnenia: 13/02/2026